

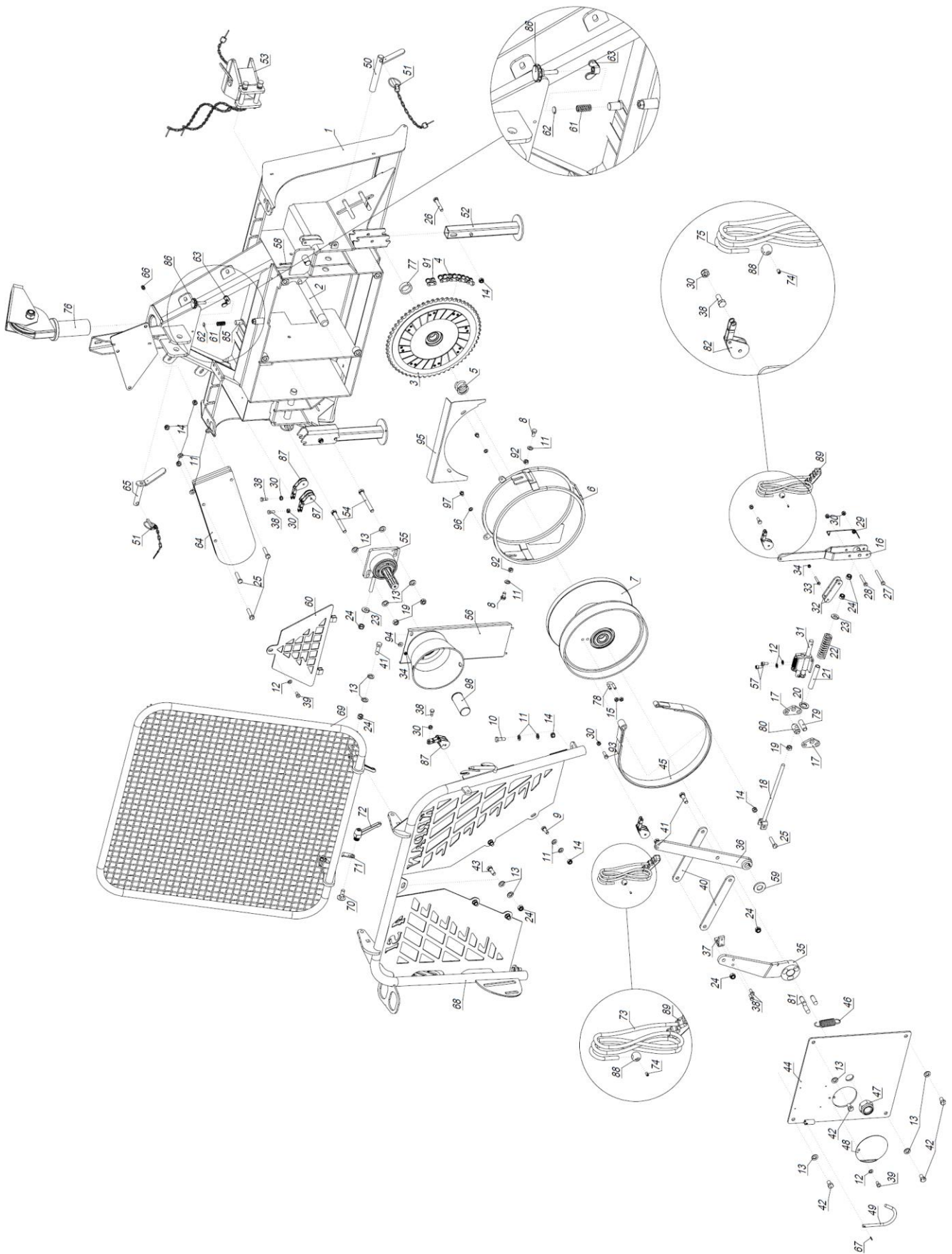
LISTA REZERVNIH DELOV / LISTE DER ERSATZTEILE / SPARE PARTS LIST – **Vitel/Winde/Winch 4SI**

Info: <http://www.vitli-krpan.com/>

Vsebina / Inhalt / Contents

1.	4 SI	2
1.	Verižnik / Kettenrad / Chain Wheel	5
2.	Boben / Trommel / Drum	5
3.	Priklop / Anhängerkupplung / Towing Coupling	6
4.	Nosilec motorne žage / Motorsägehalterung / Chainsaw Holder	7
5.	Zgornji škripec / Obere umlenkrolle / Upper winch pulley	7
6.	Kardanska gred / Kardanwelle / PTO Shaft	8
2.	4 SI s spodnjim škripcem / mit Untere Umlenkrolle / with Bottom Winch pulley	9
1.	Zgornji škripec / Obere umlenkrolle / Upper winch pulley	12
2.	Spodnji škripec / Untere umlenkrolle / Bottom winch pulley	13

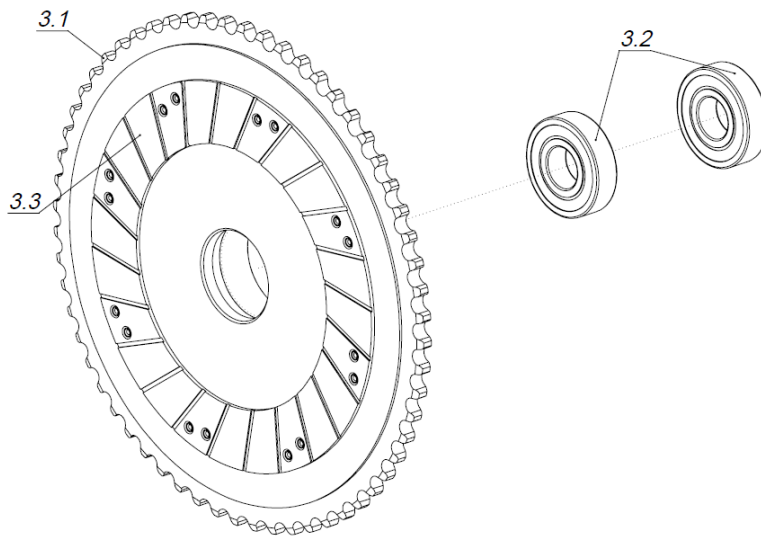
1. 4 SI



30009744 Vitel 4 SI			Winde 4 SI	Winch 4 SI
Poz.	Šifra/Code	Opis	DE	EN
1	300009885	Ohišje	Gehäuse	Housing
2	300006872	Os	Achse	Axle
3	300006879	Verižnik	Kettenrad	Chain Wheel
4	200000058	Veriga	Kette	Chain
5	200000107	Vzmet	Feder	Spring
6	300006887	Zaščita	Schutz	Protection
7	300008366	Boben	Trommel	Drum
8	200000380	Vijak	Schraube	Screw
9	200000381	Vijak	Schraube	Screw
10	200000385	Vijak	Schraube	Screw
11	200000545	Podložka	Unterlegscheibe	Washer
12	200000540	Podložka	Unterlegscheibe	Washer
13	200000548	Podložka	Unterlegscheibe	Washer
14	200000506	Matica	Mutter	Nut
15	200000502	Matica	Mutter	Nut
16	300006892	Ročica	Hebel	Lever
17	300006914	Ekscenter	Exzenter	Excentre
18	300006920	Zategovalec pasa	Gurtstraffer	Brake Band Tensioner
19	200000509	Matica	Mutter	Nut
20	300006912	Podložka	Unterlegscheibe	Washer
21	300006911	Cev	Rohr	Pipe
22	200000721	Vzmet	Feder	Spring
23	300011241	Podložka	Unterlegscheibe	Washer
24	200000510	Matica	Mutter	Nut
25	200000390	Vijak	Schraube	Screw
26	200000398	Vijak	Schraube	Screw
27	200000375	Vijak	Schraube	Screw
28	200000373	Vijak	Schraube	Screw
29	200001602	Vzmet	Feder	Spring
30	200000503	Matica	Mutter	Nut
31	300006909	Avtomat	Automat	Machine
32	300006894	Ploščica zavore	Bremsplatte	Brake Plate
33	200000349	Vijak	Schraube	Screw
34	200000500	Matica	Mutter	Nut
35	300007041	Vzvod	Hebel	Lever
36	300006883	Vzvod	Hebel	Lever
37	300006895	Odmikač	Nocke	Cam
38	200000361	Vijak	Schraube	Screw
39	200000360	Vijak	Schraube	Screw
40	300006897	Povezava	Verbindung	Connection
41	200000418	Vijak	Schraube	Screw
42	200000409	Vijak	Schraube	Screw
43	200000415	Vijak	Schraube	Screw
44	300006930	Pokrov	Deckel	Cover
45	300008378	Zavorni pas	Bremsband	Brake Belt
46	200001706	Vzmet	Feder	Spring
47	200000531	Matica	Mutter	Nut
48	300006933	Pokrov zaščitni	Schutzdeckel	Protection Cap
49	300006935	Nosilec	Träger	Holder
50	300006831	Sornik	Bolzen	Pin
51	200001045	Zatič	Stift	Pin
52	300006807	Podporna noga	Stüßfuss	Support Leg
53	300011148	Priklop	Anhängerkupplung	Towing Coupling
54	200000404	Vijak	Schraube	Screw
55	300007039	Kardanska gred	Kardanwelle	PTO Shaft
56	300006463	Zaščita	Schutz	Protection
57	200000358	Vijak	Schraube	Screw
58	200000564	Razcepka	Splinte	Cotter Pin
59	300000135	Podložka	Unterlegscheibe	Washer
60	300006828	Zaščitna mreža	Schutzgitter	Safety Guard
61	200000102	Vzmet	Feder	Spring
62	300006940	Podložka	Unterlegscheibe	Washer

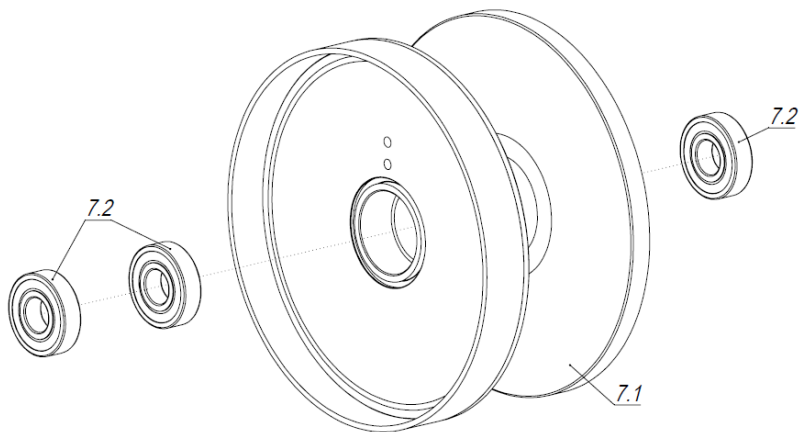
63	200000507	Matica	Mutter	Nut
64	300010127	Nosilec motorne žage	Motorsägehalterung	Chainsaw Holder
65	300006813	Sornik	Bolzen	Pin
66	200000600	Mazalka	Schmiernippel	Lubrication Nipple
67	200000576	Zatič	Stift	Pin
68	300007050	Zaščitna mreža	Schutzgitter	Safety Guard
69	300006587	Zaščitna mreža	Schutzgitter	Safety Guard
70	200000416	Vijak	Schraube	Screw
71	300005913	Varovalo	Sicherung	Protection
72	200001156	Ročaj	Griff	Handle
73	200000018	Vrv	Schnur	Cord
74	200000815	Vijak	Schraube	Screw
75	200001827	Vrv	Schnur	Cord
76	300007020	Zgornji škripec	Obere umlenkrolle	Upper winch pulley
77	300006939	Distančnik	Abstandhalter	Spacer
78	200002832	Spona	Klemme	Clamp
79	300006938	Zatič	Stift	Pin
80	300006936	Kolenc	Bügel	Ratchet
81	300006937	Čep	Zapfen	Plug
82	200000092	Škripec	Windenrolle	Winch pulley
83	200000091	Škripec	Windenrolle	Winch pulley
85	300006812	Čep	Zapfen	Plug
86	200000496	Vijak	Schraube	Screw
87	200000027	Škripec	Windenrolle	Winch pulley
88	200000695	Omejevalo	Begrenzer	Limiter
89	200000991	Ročka	Griff	Handle
90	200001540	Pokrov KRPAN	Deckel KRPAN	Cover KRPAN
91	200000059	Spojni člen	Verbindungsglied	Connecting Link
92	200000505	Matica	Mutter	Nut
93	200000365	Vijak	Schraube	Screw
94	200000537	Podložka	Unterlegscheibe	Washer
95	300006882	Zaščita	Schutz	Protection
96	200000539	Podložka	Unterlegscheibe	Washer
97	200006058	Vijak	Schraube	Screw
98	200000041	Zaščita	Schutz	Protection
4, 91	S00000021	Veriga - Set	Kette - Set	Chain - Set

1. Verižnik / Kettenrad / Chain Wheel



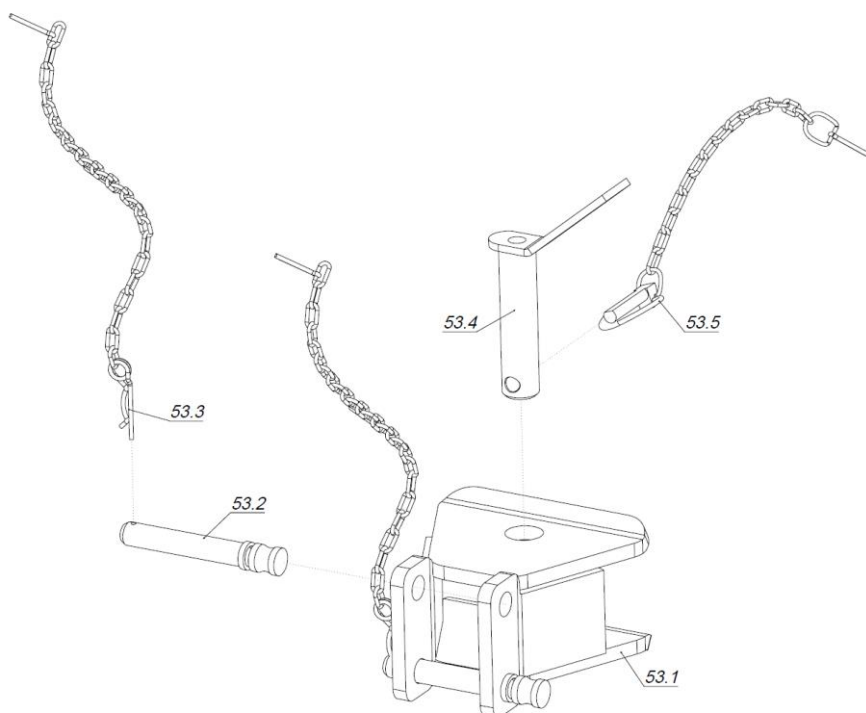
300006879 Verižnik			Kettenrad	Chain Wheel
Poz.	Šifra/Code	Opis	DE	EN
3.1	300006877	Verižnik	Kettenrad	Chain Wheel
3.2	200000010	Ležaj	Lager	Bearing
3.3	200000180	Lamela	Lamelle	Plate

2. Boben / Trommel / Drum



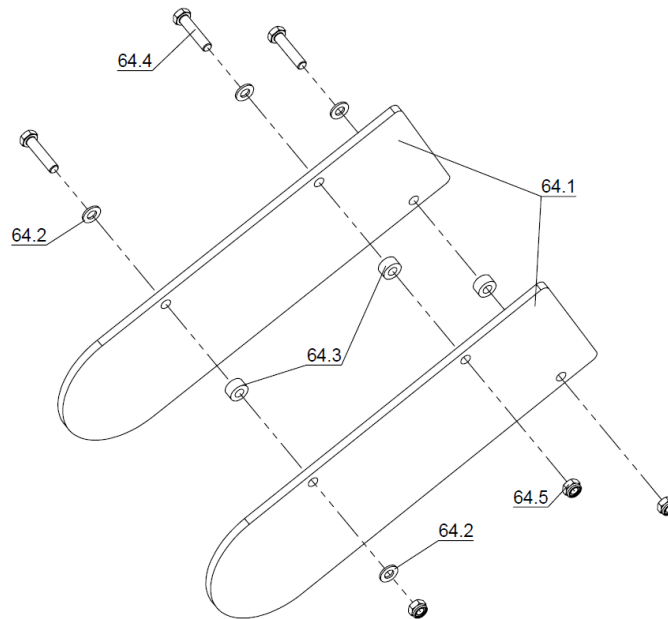
300008366 Boben			Trommel	Drum
Poz.	Šifra/Code	Opis	DE	EN
7.1	300006823	Boben	Trommel	Drum
7.2	200000010	Ležaj	Lager	Bearing

3. Priklop / Anhängerkupplung / Towing Coupling



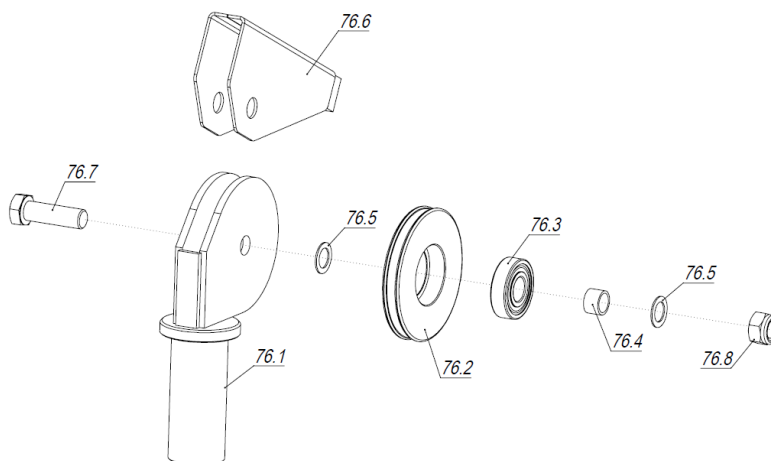
30001148 Priklop			Anhängerkupplung	Towing Coupling
Poz.	Šifra/Code	Opis	DE	EN
53.1	300006946	Priklop	Anhängerkupplung	Towing Coupling
53.2	300006943	Sornik	Bolzen	Pin
53.3	200001604	Zatič	Stift	Pin
53.4	300002872	Sornik	Bolzen	Pin
53.5	200001045	Zatič	Stift	Pin

4. Nosilec motorne žage / Motorsägehalterung / Chainsaw Holder



300010127 Nosilec motorne žage			Motorsägehalterung	Chainsaw Holder
Poz.	Šifra/Code	Opis	DE	EN
64.1	300007040	Nosilec	Träger	Holder
64.2	200000545	Podložka	Unterlegscheibe	Washer
64.3	200001035	Puša	Büchse	Bushing
64.4	200000390	Vijak	Schraube	Screw
64.5	200000506	Matica	Mutter	Nut

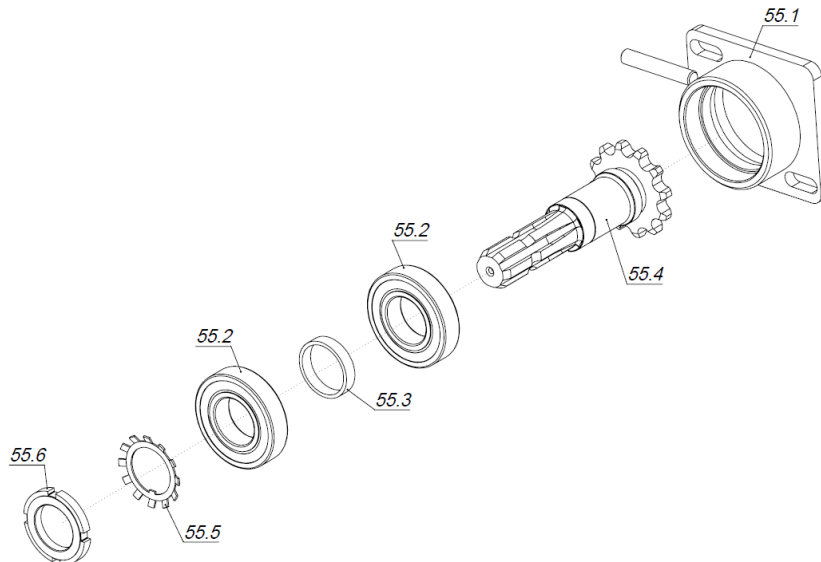
5. Zgornji škripec / Obere umlenkrolle / Upper winch pulley



300007020 Zgornji škripec			Obere umlenkrolle	Upper winch pulley
Poz.	Šifra/Code	Opis	DE	EN
76.1	300007018	Škripec	Windenrolle	Winch pulley
76.2	300007010	Vrvenica	Seilrolle	Sheave
76.3	200000611	Ležaj	Lager	Bearing
76.4	300007007	Puša	Büchse	Bushing

76.5	300007005	Podložka distančna	Distanzscheibe	Washer Spacer
76.6	300007002	Vodilo	Führung	Guide
76.7	200005584	Vijak	Schraube	Screw
76.8	200000524	Matica	Mutter	Nut

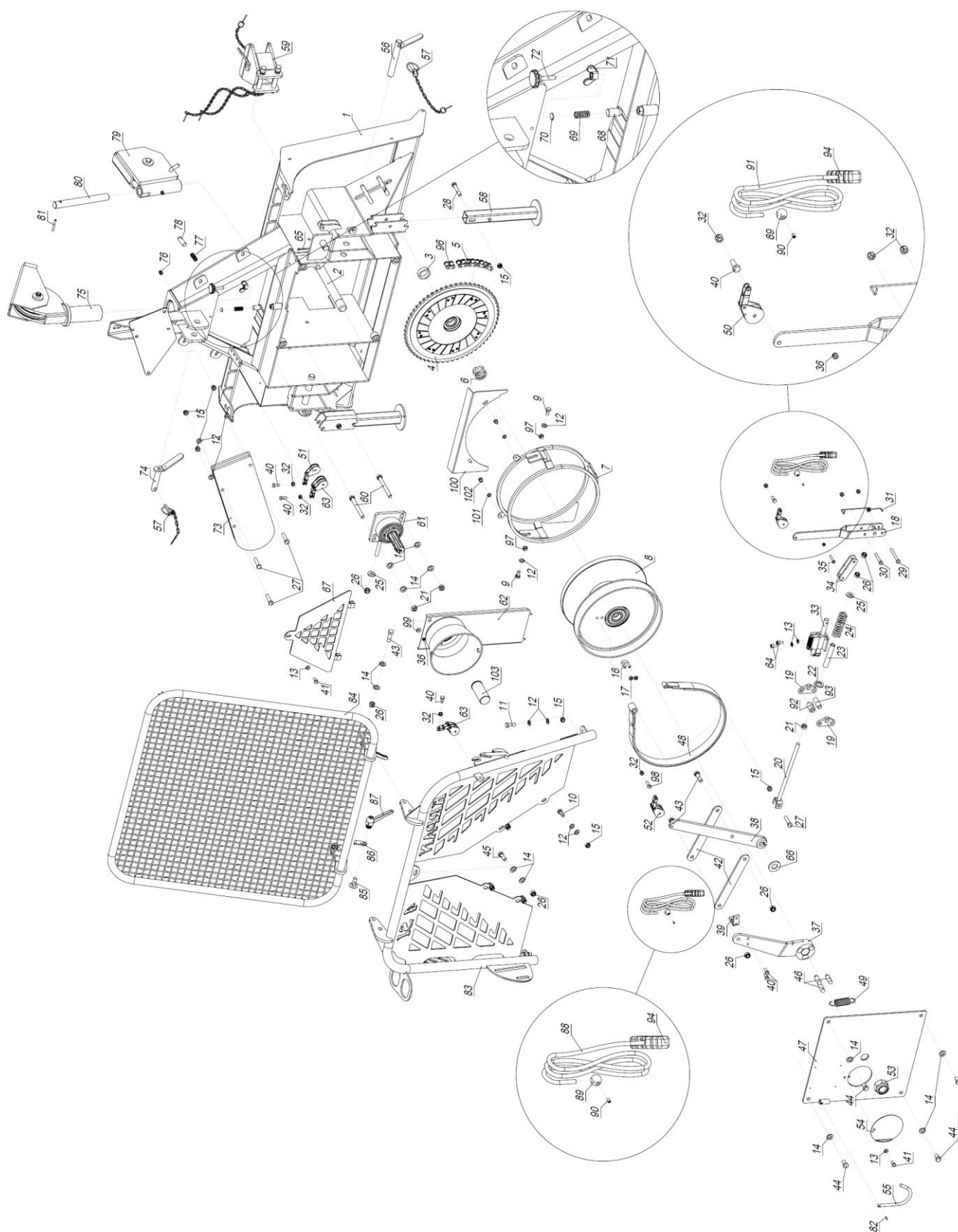
6. Kardanska gred / Kardanwelle / PTO Shaft



300007039 Kardanska gred			Kardanwelle	PTO Shaft
Poz.	Šifra/Code	Opis	DE	EN
55.1	300007038	Ohišje	Gehäuse	Housing
55.2	200000009	Ležaj	Lager	Bearing
55.3	300006947	Puša	Büchse	Bushing
55.4	300008365	Kardanska gred	Kardanwelle	PTO Shaft
55.5	200000006	Podložka	Unterlegscheibe	Washer
55.6	200001588*	Matica	Mutter	Nut

*do/bis/until → 200000504

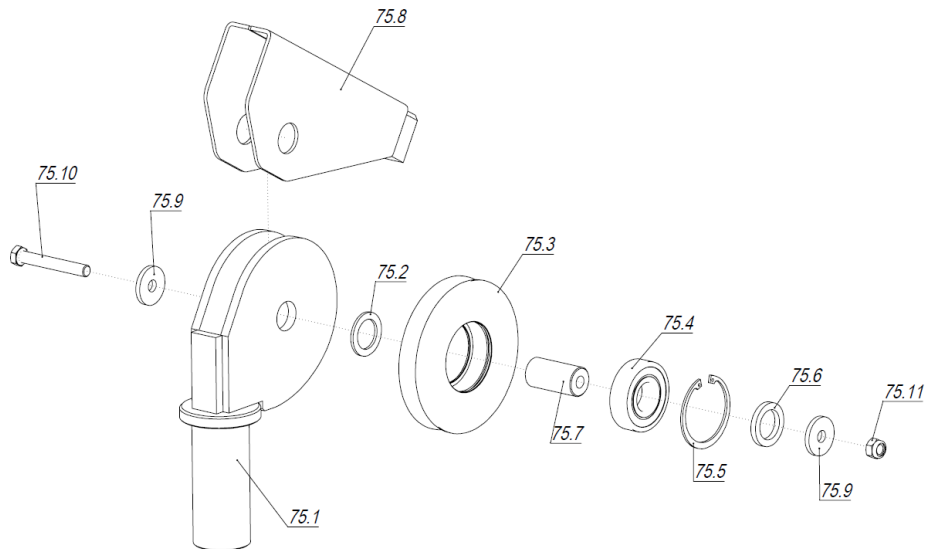
2. 4 SI s spodnjim škripcem / mit Untere Umlenkrolle / with Bottom Winch pulley



300009744 Vitel 4 SI s spodnjim škripcem			Winde 4 SI mit Untere Umlenkrolle	Winch 4 SI with Bottom winch pulley
Poz.	Šifra/Code	Opis	DE	EN
1	300007036	Ohišje	Gehäuse	Housing
2	300006872	Os	Achse	Axle
3	300006939	Distančnik	Abstandhalter	Spacer
4	300006879	Verižnik	Kettenrad	Chain Wheel
5	200000058	Veriga	Kette	Chain
6	200000107	Vzmet	Feder	Spring
7	300006887	Zaščita	Schutz	Protection
8	300008366	Boben	Trommel	Drum
9	200000380	Vijak	Schraube	Screw
10	200000381	Vijak	Schraube	Screw
11	200000385	Vijak	Schraube	Screw
12	200000545	Podložka	Unterlegscheibe	Washer
13	200000540	Podložka	Unterlegscheibe	Washer
14	200000548	Podložka	Unterlegscheibe	Washer
15	200000506	Matica	Mutter	Nut
16	200002832	Spona	Klemme	Clamp
17	200000502	Matica	Mutter	Nut
18	300006892	Ročica	Hebel	Lever
19	300006914	Ekscenter	Exzenter	Excentre
20	300006920	Zategovalec pasa	Gurtstraffer	Brake Band Tensioner
21	200000509	Matica	Mutter	Nut
22	300006912	Podložka	Unterlegscheibe	Washer
23	300006911	Cev	Rohr	Pipe
24	200000721	Vzmet	Feder	Spring
25	300011241	Podložka	Unterlegscheibe	Washer
26	200000510	Matica	Mutter	Nut
27	200000390	Vijak	Schraube	Screw
28	200000398	Vijak	Schraube	Screw
29	200000375	Vijak	Schraube	Screw
30	200000373	Vijak	Schraube	Screw
31	200001602	Vzmet	Feder	Spring
32	200000503	Matica	Mutter	Nut
33	300006909	Avtomat	Automat	Machine
34	300006894	Ploščica zavore	Bremsplatte	Brake Plate
35	200000349	Vijak	Schraube	Screw
36	200000500	Matica	Mutter	Nut
37	300007041	Vzvod	Hebel	Lever
38	300006883	Vzvod	Hebel	Lever
39	300006895	Odmikač	Nocke	Cam
40	200000361	Vijak	Schraube	Screw
41	200000360	Vijak	Schraube	Screw
42	300006897	Povezava	Verbindung	Connection
43	200000418	Vijak	Schraube	Screw
44	200000409	Vijak	Schraube	Screw
45	200000415	Vijak	Schraube	Screw
46	300006937	Čep	Zapfen	Plug
47	300006930	Pokrov	Deckel	Cover
48	300008378	Zavorni pas	Bremsband	Brake Belt
49	200001706	Vzmet	Feder	Spring
50	200000092	Škripec	Windenrolle	Winch pulley
52	200000091	Škripec	Windenrolle	Winch pulley
53	200000531	Matica	Mutter	Nut
54	300006933	Pokrov zaščitni	Schutzdeckel	Protection Cap
55	300006935	Nosilec	Träger	Holder
56	300006831	Sornik	Bolzen	Pin
57	200001045	Zatič	Stift	Pin
58	300006807	Podporna noga	Stützfuß	Support Leg
59	300011148	Priklop	Anhängkupplung	Towing Coupling
60	200000404	Vijak	Schraube	Screw
61	300007039	Kardanska gred	Kardanwelle	PTO Shaft
62	300006463	Zaščita	Schutz	Protection

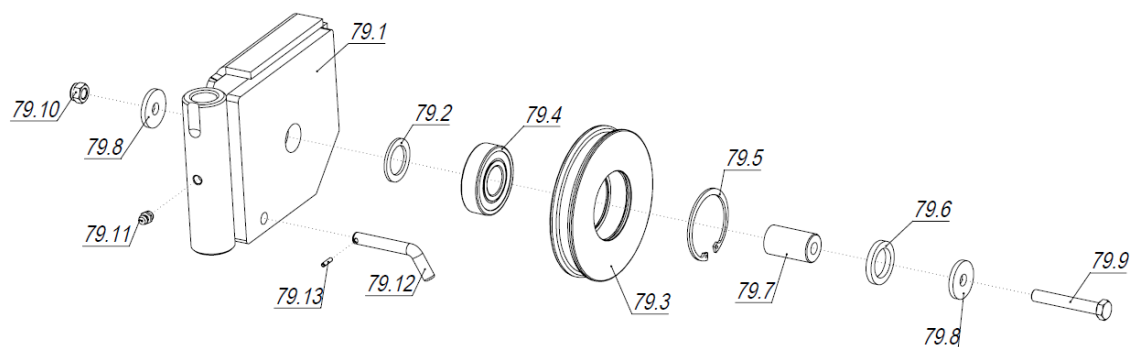
63	200000027	Škripec	Windenrolle	Winch pulley
64	200000358	Vijak	Schraube	Screw
65	200000564	Razcepka	Splinte	Cotter Pin
66	300000135	Podložka	Unterlegscheibe	Washer
67	300006828	Zaščitna mreža	Schutzgitter	Safety Guard
68	300006812	Čep	Zapfen	Plug
69	200000102	Vzmet	Feder	Spring
70	300006940	Podložka	Unterlegscheibe	Washer
71	200000507	Matica	Mutter	Nut
72	200000496	Vijak	Schraube	Screw
73	300010127	Nosilec motorne žage	Motorsägehalterung	Chainsaw Holder
74	300006813	Sornik	Bolzen	Pin
75	300006815	Zgornji škripec	Obere umlenkrolle	Upper winch pulley
76	200000600	Mazalka	Schmiernippel	Lubrication Nipple
77	200001311	Vzmet	Feder	Spring
78	300006942	Zatič	Stift	Pin
79	300006826	Spodnji škripec	Untere Umlenkrolle	Bottom winch pulley
80	300006941	Sornik	Bolzen	Pin
81	200000580	Zatič	Stift	Pin
82	200000576	Zatič	Stift	Pin
83	300007050	Zaščitna mreža	Schutzgitter	Safety Guard
84	300006587	Zaščitna mreža	Schutzgitter	Safety Guard
85	200000416	Vijak	Schraube	Screw
86	300005913	Varovalo	Sicherung	Protection
87	200001156	Ročaj	Griff	Handle
88	200000018	Vrv	Schnur	Cord
89	200000695	Omejevalo	Begrenzer	Limiter
90	200000815	Vijak	Schraube	Screw
91	200001827	Vrv	Schnur	Cord
92	300006936	Kolenc	Bügel	Ratchet
93	300006938	Zatič	Stift	Pin
94	200000991	Ročka	Griff	Handle
95	200001540	Pokrov KRPAN	Deckel KRPAN	Cover KRPAN
96	200000059	Spojni člen	Verbindungsglied	Connecting Link
97	200000505	Matica	Mutter	Nut
98	200000365	Vijak	Schraube	Screw
99	200000537	Podložka	Unterlegscheibe	Washer
100	300006882	Zaščita	Schutz	Protection
101	200000539	Podložka	Unterlegscheibe	Washer
102	200006058	Vijak	Schraube	Screw
103	200000041	Zaščita	Schutz	Protection
5, 96	S00000021	Veriga - Set	Kette - Set	Chain - Set

1. Zgornji škripec / Obere umlenkrolle / Upper winch pulley



300006815 Zgornji škripec			Obere umlenkrolle	Upper winch pulley
Poz.	Šifra/Code	Opis	DE	EN
75.1	300006811	Uho	Öse	Loop
75.2	300009671	Podložka distančna	Distanzscheibe	Washer Spacer
75.3	300009673	Vrvenica	Seilrolle	Sheave
75.4	200000010	Ležaj	Lager	Bearing
75.5	200000593	Vskočnik	Sicherungsring	Circlip
75.6	800006949	Podložka distančna	Distanzscheibe	Washer Spacer
75.7	300005914	Puša	Büchse	Bushing
75.8	300006804	Vodilo	Führung	Guide
75.9	300000291	Podložka	Unterlegscheibe	Washer
75.10	200000433	Vijak	Schraube	Screw
75.11	200000510	Matica	Mutter	Nut

2. Spodnji škripec / Untere umlenkrolle / Bottom winch pulley



300006826 Spodnji škripec			Untere Umlenkrolle	Bottom winch pulley
Poz.	Šifra/Code	Opis	DE	EN
79.1	300006820	Ohišje	Gehäuse	Housing
79.2	300009671	Podložka distančna	Distanzscheibe	Washer Spacer
79.3	300009673	Vrvenica	Seilrolle	Sheave
79.4	200000010	Ležaj	Lager	Bearing
79.5	200000593	Vskočnik	Sicherungsring	Circlip
79.6	800006949	Podložka distančna	Distanzscheibe	Washer Spacer
79.7	300009674	Puša	Büchse	Bushing
79.8	300000291	Podložka	Unterlegscheibe	Washer
79.9	200000431	Vijak	Schraube	Screw
79.10	200000510	Matica	Mutter	Nut
79.11	200000600	Mazalka	Schmiernippel	Lubrication Nipple
79.12	300006824	Omejevalo	Begrenzer	Limiter
79.13	200000577	Zatič	Stift	Pin